

# Oberland Nachrichten

platz «Haus Münzhof» | 9400 Rorschach | Inseratenannahme 071 844 69 44 | Redaktion 071 844 23 52 | info@oberland-nachrichten.ch



Nicole Fröhlich  
kümmert sich  
um das Wohl  
der Hunde in  
der Region

4



Das Openair  
Flumserberg  
glänzte mit guter  
Stimmung und viel  
Sonnenschein

8



Alexandra Helbling  
kehrt erfolgreich  
von der Paraleicht-  
athletik Weltmeis-  
terschaft zurück

18



## Das Karriereende vor Augen

Von Friedrich Gregor

Der Volksmusiker Christian Vetsch vom Grabserberg erlitt einen Arbeitsunfall. Zu Beginn war nicht sicher, ob Vetsch je wieder auf der Steirischen Harmonika, seinem Musikinstrument, spielen kann. Doch der junge Musiker liess sein Ziel, wieder vor Publikum aufzutreten, nicht aus den Augen und schaffte so den Weg zurück auf die Bühne.

**Grabs** Anfang September letzten Jahres geriet bei einem Arbeitsunfall Christian Vetschs rechte Hand in eine Maschine, wobei ihm zwei Fingerkuppen abgerissen wurden. «Als sich der Unfall zutrug, habe ich sofort an die Steirische gedacht und daran, ob ich sie je wieder werde spielen können. Im ersten Moment war ich davon überzeugt, meine Karriere sei mit einem Schlag vorbei», erinnert sich Vetsch.

### Glück im Unglück

Die Ärzte im Spital gaben glücklicherweise schnell Entwarnung. «An



Christian Vetsch hat bereits mehrere Musikvideos aufgenommen, wie anhand des Schnappschusses zu sehen ist. Seine Videos sind auf der Videoplattform Youtube zu finden.

meinem Mittelfinger hat es die Fingerkuppe bis und mit Fingernagel abgetrennt und an meinem Zeigefinger hat es die halbe Fingerkuppe abgerissen. An beiden Fingern sind

aber Gott sei Dank die Gelenke intakt geblieben, so dass ich theoretisch wieder die Steirische spielen kann. Als sich dann herausstellte, dass ich zudem das Gefühl in den

Fingern nicht verloren hatte, war es nur noch eine Frage der Zeit, bis ich wieder auftreten kann», berichtet der gelernte Lebens- und Futtermittel-

Fortsetzung auf Seite 3

## Jahreskonzert des Churfirstenchors

Das Jahreskonzert des Churfirstenchor Walenstadt findet am Samstag, 9. September, wieder in Walenstadt in der Werkhalle der Metallbaufirma Hug und Ott an der Ziegelhüttenstrasse 1 statt.

**Walenstadt** Eine frühzeitige Reservierung des Datums für das Jahreskonzert des Churfirstenchors für alle Interessierten ist empfehlenswert. Der Abend steht unter dem Thema «Schweiz». Unter der Leitung der Dirigentin Tina Engwald studierte der Chor verschiedene sprachige Lieder der Schweiz ein. «Lueget vo Bär und Tal», «Là-haut sur la montagne» wie auch «La sera



Der Churfirstenchor Walenstadt wird das diesjährige Jahreskonzert unter dem Motto «Schweiz» präsentieren.

sper il lag» fehlen in diesem abwechslungsreichen Programm nicht. Auch weniger bekannte Stücke werden gesungen.

### Rund um das Konzert

Unterstützt und bereichert wird der gemischte Chor aus dem Sarganserland durch einen Handorgelspieler. Das Konzert beginnt um 20 Uhr und Türöffnung ist bereits eine Stunde früher. Es kann vor, während und nach dem Konzert ein typischer Schweizer Imbiss oder Spezialitäten vom Kuchenbuffet genossen werden. Der Eintritt an diesem Abend ist frei, es wird stattdessen eine Kollekte eingezogen.

pd

### AKTUELLES

#### Auf Anhieb auf Platz 28



Robin Marc aus Walenstadt. z.V.g.

**Walenstadt** Robin Marc schafft es das gute alte Schlager-Gefühl in die heutige Zeit zu transportieren, wie der grandiose Charteinstieg seines neuen Albums «Alles im Lot» belegt: Platz 28 der Schweizer Albumcharts! Und so ist bei dem am meisten gebuchten Künstler der Schweiz mit seinem neuen Album wahrlich alles im Lot. pd

### Neue Website

**Buchs** Im August 2017 führt die Stadtverwaltung Buchs eine Online-Umfrage zur Internet-Präsenz ([www.buchs-sg.ch](http://www.buchs-sg.ch)) durch. Aus den anonym erhobenen Daten sollen Verbesserungspotenziale zum Auftritt und zu den Angeboten auf der Website und den damit verbundenen Dienstleistungen der Stadtverwaltung erkannt werden. Die gewonnenen Erkenntnisse sollen direkt in das aktuell laufende Projekt zum Relaunch der Website der Stadt Buchs einfließen. Die Teilnahme an der Umfrage dauert maximal drei Minuten. Die Stadt Buchs bedankt sich im Voraus bei den Teilnehmerinnen und Teilnehmern. Der Link zur Umfrage ist während des ganzen Monats August 2017 auf [www.buchs-sg.ch](http://www.buchs-sg.ch) (im Newsbereich) zu finden. Bei Fragen steht der Stadtschreiber, Markus Kaufmann, unter der Telefonnummer 081 755 75 10 oder unter [stadtkanzlei@buchs-sg.ch](mailto:stadtkanzlei@buchs-sg.ch) gerne zur Verfügung. pd

**Café - direkt aus der Rösterei**  
*De Luxe Creation von Salis-Café*

Gabi Mannhart  
**Gourmet-Café**  
Feinrösterei Flums

Öffnungszeiten:  
Di-Mi 08.30-11.30  
Do 13.30-16.00  
Sa 08.00-12.00

Maltinastrasse 21  
CH-8890 Flums  
Tel. 081 733 44 55

**ALU GLAS**  
TECHNIK

Wintergärten  
Glasdächer  
Fassaden- und  
Sitzplatzverglasungen

[www.alu-glas.at](http://www.alu-glas.at)

079 735 3000

**TAXI**

[www.taxi-walensee.ch](http://www.taxi-walensee.ch)

**Walensee**

**NEU im Café RiO in Trübbach**

Thailändisches Essen  
auch mit Mittags-Buffer  
für nur 14.-

traditionelle & authentische  
Thai-Küche

Infos unter: [www.vonsalis.com](http://www.vonsalis.com)





## Openair Flumserberg

**Flumserberg** Das alljährliche Schlager-Openair Flumserberg war auch dieses Jahr wieder ein voller Erfolg. Mit Nationalen, sowie auch Internationalen Stars wie, Traufer, DJ Ötzi, Voxxclub, Die jungen Zillertaler und vielen mehr wurde am 31. Juli so richtig abgerockt. Gute Stimmung, warme Temperaturen und viel Sonnenschein trugen besonders zu einem unvergesslichem Festivalerlebnis bei.